

STUDIES IN LINGUISTICS, CULTURE AND FLT

Volume 7 - 2019
„Viewpoints and Perspectives
in Linguistics & Translation“



Konstantin Preslavsky University of Shumen
Department of English Studies



This seventh issue of Studies in Linguistics, Culture, and FLT is the end result of a project Viewpoints and Perspectives in English Studies (KP-06-NP/35 dated 12.12.2018) of the Department of English Studies, Faculty of Humanities, Konstantin Preslavsky University of Shumen financed by The Bulgarian National Science Fund (BNSF) at the Ministry of Education.

Този седми брой на списанието Studies in Linguistics, Culture, and FLT е резултат от проекта „Гледни точки и перспективи в англистиката” (КП-06-НП/35 от 12.12.2018), Катедра „Английска филология”, Факултет по хуманитарни науки, Шуменски университет „Епископ Константин Преславски” финансиран от Фонд научни изследвания към МОН.

Editorial Board*:

Editor-in-chief: Prof. Roumyana Todorova, PhD (Bulgaria)

Editors:

Prof. Dr. Habil. Anna Bączkowska (Poland), Prof. Berrin Aksoy, PhD (Turkey), Assoc. Prof. Desislava Cheshmedzhieva-Stoycheva, PhD (Bulgaria), Assoc. Prof. Irina Ivanova, PhD (Bulgaria), Dr. Antonia Navarro Tejero (Spain), Prof. Dr. Birsen Tütünlü (Turkey), Prof. Dr. Habil Berrin Aksoy (Turkey), Prof. D. Litt. Maya Pencheva (Bulgaria), Joanna Mikosz, PhD (Poland), David Mossop, PhD, Mary Sinéad Fallon (Spain)

* The Editorial Board bear no responsibility for the content or accuracy of the articles.

© Individual contributions: respective authors

© Studies in Linguistics, Culture, and FLT

© Asenevtsi Publishing, Sofia

Impact Factor: 3.363 (SJIF 2016), 4.163 (SJIF 2017), 4.685 (SIF 2018), 5.017 (SJIF 2018), 5.452 (SJIF 2019).

ISSN 2534-952X за печатно издание

ISSN 2534-9538 за онлайн издание

Contents

PREFACE.....	5
HOW SEEING IS DIFFERENT FROM LOOKING A COGNITIVE PERSPECTIVE ON VERB-PARTICLE CONSTRUCTIONS WITH LOOK AND SEE <i>Svetlana Nedelcheva</i>	7
THE SEMANTIC NETWORK OF “SEE” (A CORPUS-BASED STUDY) <i>Tsvetalina Aneva</i>	22
MEANS OF EXPRESSING GRATITUDE IN ENGLISH AND BULGARIAN – PRAGMATIC DIMENSIONS <i>Deyana Peneva</i>	36
THE ROLE OF ELECTRONIC CORPORA IN TRANSLATION TRAINING <i>Silvana Neshkovska</i>	48
STRATEGIES AND TECHNIQUES IN THE TRANSLATION OF MOVIE TITLES (AN ENGLISH-RUSSIAN COMPARATIVE CASE STUDY) <i>Radostina Iglikova, Olga Usataya</i>	59

